



STATISTICS CANADA STATISTIQUE
CANADA CANADA

Price: Canada, \$6.50, \$65.00 a year
Other Countries, 7.50, \$75.00 a year

FEB 24 1988

**PRODUCTION, SHIPMENTS AND STOCKS
ON HAND OF SAWMILLS IN BRITISH COLUMBIA**

November 1987

Sawmills producing less than three million ft. b.m. ($7\ 080\ m^3$) per year are excluded from this survey. Production for these mills is based on estimates obtained from annual census figures, log scale data and telephone surveys. These estimates are updated periodically, normally to correspond with substantial changes in market conditions. For larger mills which are late in reporting, production is estimated on the basis of the figures for the previous month and the rate of change in production of reporting mills. Stocks are estimated from the total estimated production figure on the basis that the total stocks/production ratio is equal to the stocks/production ratio of reporting mills.

Tables 2 and 4 give the distribution of shipments reported by sawmills and planing mills. It should be noted that reported destinations are not necessarily final destinations. Shipments to points in British Columbia may include shipments to lumber brokers who are not part of this survey, and some of their purchases ultimately are directed to regions other than B.C. Similarly reported shipments to points in B.C. include sales to other sawmills and planing mills which are part of this survey. Further B.C. shipment of this lumber by purchasing mills is included in reported

Prix: Canada, \$6.50, \$65.00
Autres pays, \$7.50, \$75.00 par année

**PRODUCTION, LIVRAISONS ET STOCKS
EN MAIN DES SCIERIES EN COLOMBIE-BRITANNIQUE**

Novembre 1987

Les scieries produisant moins de trois millions p.m.p. ($7\ 080\ m^3$) par an sont exclues de la présente enquête. La production de ces scieries est basée sur les données fournies par le recensement annuel, les chiffres de mesurage de billes relevés pour la Colombie-Britannique et les estimations obtenues au moyen d'enquêtes téléphoniques. Ces estimations sont mises à jour périodiquement, en général à la suite d'une évolution importante des conditions du marché. La production des plus grandes scieries qui ont envoyé leur déclaration trop tard est estimée à partir des chiffres du mois précédent, compte tenu de la variation dans la production des scieries déclarantes. Les stocks sont estimés à partir du chiffre total de la production estimée, et d'après l'hypothèse que la relation totale des stocks estimés/production est égale à la relation stocks/production des scieries déclarantes.

Les tableaux 2 et 4 présentent la répartition des livraisons déclarées par les scieries et les ateliers de rabotage. Il ne faudrait pas oublier que les destinations déclarées ne sont pas nécessairement les destinations ultimes. Les livraisons à destination de la Colombie-Britannique peuvent comprendre des ventes à des marchands de bois de construction qui ne figurent pas dans la présente enquête; de plus, une partie de ce bois est subséquemment livrée ailleurs qu'en C.-B. De même, les livraisons déclarées à destination de la Colombie-Britannique peuvent comprendre des ventes à d'autres scieries ou ateliers

Industry Division

February 1988

Division de l'industrie

Février 1988

shipments, leading to duplication and overstatement of shipments to B.C. as a final destination. Similarly shipments from B.C. reported to other provinces include lumber destined for reload centres and subsequent transshipment to the United States. Thus destination of shipments shown in Tables 2 and 4 should not be regarded as final destinations. The totals of reported shipments plus estimated shipments and adjustments in Tables 2 and 4 are free of duplication because these figures are calculated from the total reported and estimated production data and stocks, both of which are free of duplication.

The co-operation of all participants is gratefully acknowledged.

de rabotage qui sont inclus dans la présente enquête. La livraison ultérieure en C.-B. de ce bois de construction par les scieries qui l'ont acheté est également incluse dans les livraisons déclarées, ce qui entraîne un double emploi et un gonflage des chiffres des livraisons à destination ultime de la Colombie-Britannique. De même, les livraisons déclarées en provenance de C.-B. et à destination d'autres provinces comprennent le bois de construction envoyé à des centres de recharge et livré aux États-Unis. Les destinations indiquées aux tableaux 2 et 4 ne doivent donc pas être considérées comme les destinations ultimes. Toutefois, les totaux des livraisons déclarées, des livraisons estimatives et des rectifications aux tableaux 2 et 4 sont exemptés de données faisant double emploi, vu que ces chiffres sont calculés à partir de la production totale (déclarée et estimative) et des stocks globaux (déclarés et estimatifs) qui sont exempts de double emploi.

Nous tenons à remercier tous les participants.

TABLE 1. Summary of Production, Shipments and Stocks on Hand of Lumber and Ties¹**TABLEAU 1. Sommaire de la production, des livraisons et des stocks en main de bois de construction et de traverses¹**

	Month			Year-to-date	
	Mois			Total cumulatif	
	Total production	Total shipments	Total stocks	Total production	Total shipments
	Production globale	Livraisons globale	Stocks globaux	Production globale	Livraisons globale
November – Novembre:					
British Columbia – Colombie-Britannique					
Millions ft. b.m. – Millions de p.m.p.	1,274.6	1,341.1	1,363.8	14,569.1	14,647.1
Thousands m ³ – Milliers de mètres cubes	3 007.7	3 164.7	3 218.1	34 379.1	34 563.3
% Change 87/86 – Taux de variation 87/86	63.1	76.9	3.0	18.4	18.0
% Estimated – Pourcentage estimé	0.7	1.5	0.7	0.8	1.8
B.C. coast – Littoral de la C.-B.					
Millions ft. b.m. – Millions de p.m.p.	386.9	416.6	464.1	4,288.2	4,247.9
Thousands m ³ – Milliers de mètres cubes	913.0	983.0	1 095.2	10 118.9	10 024.0
% Change 87/86 – Taux de variation 87/86	104.7	106.4	21.0	22.9	19.4
% Estimated – Pourcentage estimé	0.4	1.6	0.4	0.6	2.0
B.C. interior – Intérieur de la C.-B.					
Millions ft. b.m. – Millions de p.m.p.	887.7	924.5	899.6	10,280.8	10,399.1
Thousands m ³ – Milliers de mètres cubes	2 094.7	2 181.7	2 122.9	24 260.0	24 539.2
% Change 87/86 – Taux de variation 87/86	49.8	66.1	-4.3	16.6	17.4
% Estimated – Pourcentage estimé	0.7	1.5	0.8	0.9	1.7
Northern interior – Intérieur nord					
Millions ft. b.m. – Millions de p.m.p.	456.4	479.4	450.7	5,268.6	5,362.2
Thousands m ³ – Milliers de mètres cubes	1 076.9	1 131.3	1 063.5	12 432.6	12 653.4
% Change 87/86 – Taux de variation 87/86	47.4	64.1	-10.5	14.0	15.3
% Estimated – Pourcentage estimé	0.4	1.7	0.3	0.5	1.9
Central interior – Intérieur centre					
Millions ft. b.m. – Millions de p.m.p.	156.5	166.1	142.0	1,787.8	1,790.2
Thousands m ³ – Milliers de mètres cubes	369.2	391.9	335.2	4 218.7	4 224.3
% Change 87/86 – Taux de variation 87/86	6.9	17.1	11.9	6.3	5.6
% Estimated – Pourcentage estimé	0.1	0.8	0.1	0.2	-0.1
Southern interior – Intérieur sud					
Millions ft. b.m. – Millions de p.m.p.	274.9	279.0	306.9	3,224.5	3,246.8
Thousands m ³ – Milliers de mètres cubes	648.6	658.4	724.2	7 608.9	7 661.5
% Change 87/86 – Taux de variation 87/86	101.1	127.8	-0.8	28.5	29.2
% Estimated – Pourcentage estimé	1.8	1.4	1.8	2.0	2.4

¹ Throughout report totals may not add due to rounding.¹ Au cours du rapport, les totaux ne concordent pas à cause de l'arrondissement des chiffres.

TABLE 2. Summary of Production and Stocks by Species and Shipments by Reported Destination**TABLEAU 2. Sommaire de la production et des stocks, par espèce, et les livraisons selon la destination déclarée**

	Month		Year-to-date		Month		Year-to-date				
	Mois		Total cumulatif		Mois		Total cumulatif				
	1987	1986	1987	1986	1987	1986	1987	1986			
millions ft. b.m.						thousands m ³					
millions de p.m.p.						milliers de mètres cubes					
November – Novembre:											
Production:											
Species – Espèces:											
DF/L – Sapin de Douglas/Mélèze	101.3	56.8	1,340.6	1,149.3	239.0	134.0	3 163.5	2 712.0			
WRC – Thuya géant de l'Ouest	106.1	48.6	1,342.3	1,056.8	250.3	114.7	3 167.5	2 493.8			
CY – Cèdre jaune/Cyprès jaune	13.0	9.3	118.0	133.6	30.6	21.9	278.5	315.3			
HEMFIR – Pruche/Sapin baumier	260.2	150.0	2,668.3	2,167.4	614.1	354.0	6 296.6	5 114.5			
SITKA – Épinette de SITKA	12.9	9.6	153.5	126.0	30.5	22.7	362.3	297.3			
SPF – Épinette, pin et sapin	774.3	505.6	8,891.2	7,647.0	1 827.1	1 193.1	20 980.8	18 044.9			
Other S/W – Autres bois résineux	6.4	1.7	53.5	21.5	15.2	4.0	126.3	50.7			
Total S/W – Total bois résineux	1,274.2	781.6	14,567.5	12,301.6	3 006.8	1 844.4	34 375.5	29 028.5			
Hardwood – Bois feuillus	0.4	0.2	1.6	0.8	0.8	0.5	3.7	1.9			
Total production globale	1,274.6	781.8	14,569.1	12,302.4	3 007.7	1 844.8	34 379.2	29 030.4			
Shipments – Livraisons:											
B.C. – C.-B.	187.8	134.9	2,482.1	1,925.1	443.0	318.3	5 857.2	4 542.7			
Alberta	15.2	13.8	237.6	216.6	35.9	32.6	560.7	511.1			
Saskatchewan	2.8	4.2	59.7	61.5	6.5	9.9	140.8	145.1			
Manitoba	4.6	11.7	127.2	173.3	10.8	27.6	300.1	408.9			
Ontario	43.8	58.1	1,164.2	1,119.9	103.3	137.1	2 747.3	2 642.7			
Québec	14.4	10.3	311.9	266.9	33.9	24.3	736.0	629.8			
Atlantic – Provinces de l'Atlantique	1.9	0.7	48.6	27.6	4.5	1.7	114.7	65.1			
Total Canada	270.3	233.7	4,431.3	3,790.9	637.9	551.5	10 456.7	8 945.5			
U.S.A. – É.-U.	820.0	425.9	7,773.2	6,843.5	1 935.0	1 005.0	18 342.8	16 148.9			
Japan – Japon	119.4	46.0	1,110.9	776.2	281.9	108.5	2 621.4	1 831.6			
Other – Autres	111.2	38.5	1,067.0	729.8	262.4	90.8	2 517.8	1 722.1			
Total exports – Exportations	1,050.6	510.4	9,951.1	8,349.5	2 479.2	1 204.4	23 482.0	19 702.6			
Total reported – Livraisons déclarées	1,321.0	744.1	14,382.4	12,140.4	3 117.1	1 755.9	33 938.7	28 648.2			
Estimated – Livraisons estimées	20.2	14.2	264.7	273.9	47.6	33.5	624.5	646.3			
Total shipments – Livraisons globales	1,341.1	758.3	14,647.1	12,414.3	3 164.7	1 789.4	34 563.2	29 294.5			
Stocks:											
Species – Espèces:											
DF/L – Sapin de Douglas/Mélèze	110.2	116.7	...	...	260.0	275.4	...	...	
WRC – Thuya géant de l'Ouest	141.7	122.5	...	...	334.5	289.1	...	...	
CY – Cèdre jaune/Cyprès jaune	4.2	11.6	...	...	9.9	27.4	...	...	
HEMFIR – Pruche/Sapin baumier	340.9	276.9	...	...	804.5	653.4	...	...	
SITKA – Épinette de SITKA	5.2	1.9	...	...	12.3	4.5	...	...	
SPF – Épinette, pin et sapin	752.1	790.9	...	...	1 774.8	1 866.3	...	...	
Other S/W – Autres bois résineux	9.0	3.0	...	...	21.3	7.1	...	...	
Total S/W – Total bois résineux	1,363.4	1,323.5	...	...	3 217.3	3 123.1	...	...	
Hardwood – Bois feuillus	0.3	0.2	...	...	0.8	0.5	...	...	
Total stocks globaux	1,363.8	1,323.7	...	...	3 218.1	3 123.6	...	...	

... figures not appropriate or not applicable.

... n'ayant pas lieu de figurer.

TABLE 3. Production and Stocks of Lumber and Ties Sawn by Region and Species

TABLEAU 3. Production et stocks de bois de construction et de traverses sciées par région et par espèce

	Production				Stocks	
	Month		Year-to-date		Month	
	Mois		Total cumulatif		Mois	
	millions ft. b.m.	thousands m ³	millions ft. b.m.	thousands m ³	millions ft. b.m.	thousands m ³
	Millions de p.m.p.	Milliers de mètres cubes	Millions de p.m.p.	Milliers de mètres cubes	Millions de p.m.p.	Milliers de mètres cubes
November – Novembre:						
B.C. coast – Littoral de la C.-B.						
DF/L – Sapin de Douglas/Mélèze	48.0	113.2	620.3	1 463.8	58.1	137.1
WRC – Thuya géant de l'Ouest	86.2	203.4	1,065.8	2 515.1	114.3	269.8
CY – Cèdre jaune/Cyprès jaune	12.7	30.0	114.9	271.2	3.9	9.3
HEMFIR – Pruche/Sapin baumier	217.6	513.4	2,294.3	5 413.9	269.0	634.8
SITKA – Épinette de SITKA	12.9	30.5	131.8	311.0	2.6	6.2
SPF – Épinette, pin et sapin	9.3	22.0	60.5	142.7	15.6	36.8
Other S/W – Autres bois résineux	0.1	0.3	0.6	1.3	0.5	1.1
Total S/W – Total bois résineux	386.9	913.0	4,288.2	10 118.9	464.1	1 095.2
Hardwoods – Bois feuillus	–	–	–	–	–	–
Total production globale	386.9	913.0	4,288.2	10 118.9	464.1	1 095.2
Northern interior – Intérieur nord						
DF/L – Sapin de Douglas/Mélèze	–	–	10.6	25.0	–	–
WRC – Thuya géant de l'Ouest	2.8	6.7	32.4	76.6	7.7	18.2
CY – Cèdre jaune/Cyprès jaune	0.2	0.4	2.3	5.5	0.1	0.3
HEMFIR – Pruche/Sapin baumier	30.6	72.3	281.4	664.0	62.4	147.1
SITKA – Épinette de SITKA	–	–	21.7	51.3	2.6	6.1
SPF – Épinette, pin et sapin	422.8	997.6	4,920.1	11 610.2	377.8	891.6
Other S/W – Autres bois résineux	–	–	–	–	–	0.1
Total S/W – Total bois résineux	456.4	1 076.9	5,268.6	12 432.5	450.7	1 063.5
Hardwood – Bois feuillus	–	–	–	–	–	–
Total production globale	456.4	1 076.9	5,268.6	12 432.5	450.7	1 063.5
Central interior – Intérieur centre						
DF/L – Sapin de Douglas/Mélèze	14.6	34.5	181.4	428.0	12.6	29.8
WRC – Thuya géant de l'Ouest	1.7	3.9	10.2	24.1	0.9	2.2
CY – Cèdre jaune/Cyprès jaune	–	–	–	–	–	–
HEMFIR – Pruche/Sapin baumier	–	–	–	–	–	–
SITKA – Épinette de SITKA	–	–	–	–	–	–
SPF – Épinette, pin et sapin	140.2	330.8	1,596.2	3 766.6	128.5	303.1
Other S/W – Autres bois résineux	–	–	–	–	–	–
Total S/W – Total bois résineux	156.5	369.2	1,787.8	4 218.8	142.0	335.2
Hardwood – Bois feuillus	–	–	–	–	–	–
Total production globale	156.5	369.2	1,787.8	4 218.8	142.0	335.2
Southern interior – Intérieur sud						
DF/L – Sapin de Douglas/Mélèze	38.7	91.4	528.2	1 246.5	39.4	93.1
WRC – Thuya géant de l'Ouest	15.4	36.3	233.8	551.8	18.7	44.2
CY – Cèdre jaune/Cyprès jaune	0.1	0.2	0.8	1.9	0.1	0.2
HEMFIR – Pruche/Sapin baumier	12.0	28.4	92.7	218.8	9.6	22.6
SITKA – Épinette de SITKA	–	–	–	–	–	–
SPF – Épinette, pin et sapin	202.0	476.6	2,314.5	5 461.5	230.2	543.2
Other S/W – Autres bois résineux	6.3	14.9	52.8	124.7	8.5	20.1
Total S/W – Total bois résineux	274.5	647.7	3,222.9	7 605.1	306.6	723.4
Hardwood – Bois feuillus	0.4	0.8	1.5	3.6	0.3	0.8
Total production globale	274.9	648.6	3,224.4	7 608.8	306.9	724.2

– nil or zero.

– nant ou zéro.

TABLE 4. Shipments of Sawn Lumber and Ties by Reported Destination

TABLEAU 4. Livraisons de bois de construction et de traverses sciées, selon la destination déclarée

	B.C. coast					Northern interior				
	Littoral de la C.-B.					Intérieur nord				
	Truck	Rail	Water	Total		Truck	Rail	Total		
	Camion	Chemin de fer	Voie d'eau				Camion	Chemin de fer		
				Month	Year-to- date				Month	Year-to- date
				Mois	Total cumulatif				Mois	Total cumulatif
thousands of ft. b.m. – milliers de p.m.p.										
November – Novembre:										
Reported destination – Déclarée										
B.C. – C.-B.	95,037	–	6,314	101,351	1,226,638	22,259	8,111	30,370	467,583	
Alberta	321	381	–	702	8,063	2,775	98	2,873	54,528	
Saskatchewan	35	–	–	35	1,168	1,080	–	1,080	22,905	
Manitoba	–	–	–	–	1,265	996	1,580	2,576	61,990	
Ontario	431	1,002	–	1,433	11,029	406	28,966	29,372	794,809	
Québec	193	441	–	634	13,785	625	7,066	7,691	203,088	
Atlantic – Provinces de l'Atlantique	–	244	–	244	3,572	–	1,124	1,124	31,852	
Total Canada	96,017	2,068	6,314	104,399	1,265,520	28,141	46,945	75,086	1,636,755	
U.S.A. – É.-U.	32,477	16,103	99,601	148,181	1,404,931	34,563	307,363	341,926	3,136,571	
Japan – Japon	18,607	–	65,786	84,393	814,890	13,850	15,364	29,214	238,704	
Other – Autres	7,757	–	65,132	72,889	676,874	15,019	10,073	25,092	247,367	
Total exports – Exportations	58,841	16,103	230,519	305,463	2,896,695	63,432	332,800	396,232	3,622,642	
Total reported – Livraisons déclarées	154,858	18,171	236,833	409,862	4,162,215	91,573	379,745	471,318	5,259,397	
Estimated – Livraisons estimées	2,542	298	3,887	6,727	85,743	1,577	6,539	8,116	102,815	
Total shipments – Livraisons globales	157,400	18,469	240,720	416,589	4,247,958	93,150	386,284	479,434	5,362,212	
cubic metres – mètres cubes										
B.C. – C.-B.	224 262	–	14 899	239 162	2 894 543	52 525	19 140	71 665	1 103 373	
Alberta	757	899	–	1 657	19 027	6 548	231	6 780	128 672	
Saskatchewan	83	–	–	83	2 756	2 549	–	2 549	54 050	
Manitoba	–	–	–	–	2 985	2 350	3 728	6 079	146 280	
Ontario	1 017	2 364	–	3 382	26 026	958	68 352	69 310	1 875 540	
Québec	455	1 041	–	1 496	32 529	1 475	16 674	18 149	479 234	
Atlantic – Provinces de l'Atlantique	–	576	–	576	8 429	–	2 652	2 652	75 162	
Total Canada	226 575	4 880	14 899	246 354	2 986 294	66 405	110 778	177 183	3 862 311	
U.S.A. – É.-U.	76 637	37 999	235 032	349 668	3 315 268	81 560	725 296	806 855	7 401 483	
Japan – Japon	43 908	–	155 238	199 145	1 922 926	32 682	36 255	68 937	563 279	
Other – Autres	18 304	–	153 694	171 999	1 597 245	35 441	23 770	59 211	583 721	
Total exports – Exportations	138 849	37 999	543 964	720 812	6 835 438	149 683	785 320	935 003	8 548 482	
Total reported – Livraisons déclarées	365 424	42 879	558 864	967 167	9 821 733	216 088	896 098	1 112 187	12 410 794	
Estimated – Livraisons estimées	5 998	704	9 173	15 875	202 332	3 721	15 431	19 152	242 617	
Total shipments – Livraisons globales	371 422	43 583	568 037	983 042	10 024 065	219 809	911 529	1 131 339	12 653 411	

See note(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Shipments of Sawn Lumber and Ties by Reported Destination - Concluded

TABLEAU 4. Livraisons de bois de construction et de traverses sciées, selon la destination déclarée - fin

	Central interior				Southern interior			
	Intérieur centre				Intérieur sud			
	Truck	Rail	Total	Truck	Rail	Total		
	Camion	Chemin de fer		Camion	Chemin de fer			
			Month		Year-to-date		Month	Year-to-date
			Mois		Total cumulatif		Mois	Total cumulatif

thousands of ft. b.m. - milliers de p.m.p.

November - Novembre:

**Reported destination -
Déclarée**

B.C. - C.-B.	13,506	3,901	17,407	280,418	35,960	2,662	38,622	507,510
Alberta	927	1,098	2,025	36,451	7,041	2,562	9,603	138,593
Saskatchewan	-	70	70	3,898	1,044	528	1,572	31,658
Manitoba	44	70	114	7,770	1,058	819	1,877	56,138
Ontario	317	6,373	6,690	180,948	228	6,067	6,295	177,484
Québec	64	1,539	1,603	31,705	-	4,429	4,429	63,339
Atlantic - Provinces de l'Atlantique	-	-	-	3,074	-	532	532	10,065
Total Canada	14,858	13,051	27,909	544,264	45,331	17,599	62,930	984,787

U.S.A. - É.-U.	10,467	121,600	132,067	1,199,034	29,984	167,829	197,813	2,032,693
Japan - Japon	986	2,115	3,101	31,366	2,466	270	2,736	25,872
Other - Autres	1,078	578	1,656	18,150	7,495	4,068	11,563	124,671
Total exports - Exportations	12,531	124,293	136,824	1,248,550	39,945	172,167	212,112	2,183,236

Total reported - Livraisons déclarées	27,389	137,344	164,733	1,792,814	85,276	189,766	275,042	3,168,023
Estimated - Livraisons estimées	222	1,113	1,335	-2,665	1,237	2,753	3,990	78,745
Total shipments - Livraisons globales	27,611	138,457	166,068	1,790,149	86,513	192,519	279,032	3,246,768

cubic metres - mètres cubes

B.C. - C.-B.	31 871	9 205	41 076	661 713	84 856	6 282	91 138	1 197 590
Alberta	2 187	2 591	4 778	86 015	16 615	6 046	22 661	327 043
Saskatchewan	-	165	165	9 198	2 464	1 246	3 710	74 705
Manitoba	104	165	269	18 335	2 497	1 933	4 429	132 471
Ontario	748	15 039	15 787	426 990	538	14 317	14 855	418 816
Québec	151	3 632	3 783	74 815	-	10 451	10 451	149 463
Atlantic - Provinces de l'Atlantique	-	-	-	7 254	-	1 255	1 255	23 751
Total Canada	35 061	30 797	65 858	1 284 320	106 969	41 529	148 498	2 323 838

U.S.A. - É.-U.	24 699	286 944	311 643	2 829 405	70 754	396 032	466 787	4 796 621
Japan - Japon	2 327	4 991	7 318	74 016	5 819	637	6 456	61 051
Other - Autres	2 544	1 364	3 908	42 829	17 686	9 599	27 286	294 191
Total exports - Exportations	29 570	293 299	322 869	2 946 250	94 260	406 269	500 529	5 151 863

Total reported - Livraisons déclarées	64 631	324 096	388 727	4 230 570	201 229	447 798	649 027	7 475 701
Estimated - Livraisons estimées	524	2 626	3 149	-6 290	2 919	6 496	9 415	185 819
Total shipments - Livraisons globales	65 154	326 721	391 876	4 224 280	204 148	454 293	658 441	7 661 520

- nil or zero.
- néant zéro.

TABLE 5. Production, Shipments and Stocks of Pulp Chips, 1987

TABLEAU 5. Production, livraisons et stocks de copeaux à pâte, 1987

	Month			Year-to-date		
	Mois		Stocks ¹	Total cumulatif		
	Production	Shipments Livraisons		Production	Shipments Livraisons	
oven-dry tons of 2000 pounds – tonnes s.a.f. de 2000 livres						
November – Novembre:						
Coast – Littoral	349,905	327,352	97,992	3,804,740	3,776,407	
Northern interior – Intérieur nord	317,249	327,937	8,869	3,698,969	3,705,333	
Central interior – Intérieur centre	116,897	115,097	5,472	1,421,888	1,413,482	
Southern interior – Intérieur sud	195,742	184,779	125,009	2,244,740	2,182,361	
British Columbia – Colombie-Britannique	979,793	955,165	237,342	11,170,337	11,077,583	
oven-dry metric tonnes – tonnes métriques s.a.f.						
Coast – Littoral	317 430	296 970	88 897	3 451 622	3 425 919	
Northern interior – Intérieur nord	287 805	297 501	8 046	3 355 668	3 361 441	
Central interior – Intérieur centre	106 048	104 415	4 964	1 289 923	1 282 297	
Southern interior – Intérieur sud	177 575	167 630	113 407	2 036 406	1 979 816	
British Columbia – Colombie-Britannique	888 858	866 516	215 314	10 133 618	10 049 473	

¹ Stocks won't balance month-to-month because waste disposals are excluded from above figures.

¹ Les stocks ne se balanceront pas mois par mois, les déchets étant exclus des chiffres ci-dessus.

TABLE 6. Production, Shipments and Stocks of Lumber in Canada¹, 1987TABLEAU 6. Production, livraisons et stocks de bois de construction en Canada¹, 1987

	Month			Year-to-date		
	Mois		Stocks ¹	Total cumulatif		
	Production	Shipments Livraisons		Production	Shipments Livraisons	
millions ft. b.m. – millions de p.m.p.						
November – Novembre:						
East of the Rockies – À l'est des Rocheuses	937	905	951	9,549	9,518	
British Columbia – Colombie-Britannique	1,275	1,341	1,364	14,569	14,647	
Total	2,212	2,246	2,315	24,118	24,165	
Softwoods – Bois Résineux	2,176	..	2,256	23,752	..	
Hardwoods – Bois Feuilles	36	..	59	366	..	
thousands of cubic metres – milliers de mètres cubes						
East of the Rockies – À l'est des Rocheuses	2 212	2 137	2 245	22 532	22 460	
British Columbia – Colombie-Britannique	3 008	3 165	3 218	34 379	34 563	
Total	5 220	5 302	5 463	56 911	57 023	
Softwoods – Bois Résineux	5 134	..	5 324	56 046		
Hardwoods – Bois Feuilles	86	..	139	865		

¹ For detailed statistics refer to catalogue no. 35-002 for east of the rockies.

¹ Pour les statistiques particuliers voir le catalogue No. 35-002 pour l'est des rocheuses.

.. figures not available.

.. nombres indisponibles.